

Tasas de pobreza de los hijos de inmigrantes en Puerto Rico por características sociodemográficas: 2000¹

Yerís H. Mayol-García, M.S.²

Forma de citar: Mayol-García, Y. H. (2011). Tasas de pobreza de los hijos de inmigrantes en Puerto Rico por características sociodemográficas: 2000. *CIDE digital*, 2(1),5-24.

Resumen: **Trasfondo/Objetivos.** *La investigación tuvo como objetivo general analizar los niveles de pobreza de los hijos propios de inmigrantes residiendo en Puerto Rico para el 2000 que eran menores de 18 años. Los cinco grupos étnicos bajo análisis correspondieron a los hijos de inmigrantes norteamericanos, cubanos, dominicanos y otros países en comparación a los hijos de puertorriqueños. Métodos.* *Se calcularon tasas de pobreza por diversas características de los hijos y sus progenitores utilizando las cintas de uso público del Censo para Puerto Rico del año 2000. Resultados.* *Se encontraron diferencias sociodemográficas entre los hijos y los progenitores por la natividad y etnicidad de los últimos. Los hijos de inmigrantes se destacan por vivir en general en menor pobreza que los hijos de puertorriqueños, probablemente debido a que una mayor proporción de padres inmigrantes posee niveles de escolaridad superiores. Los hijos de cubanos y personas nacidas en otros países mostraron la menor pobreza, seguidos por los norteamericanos. En general los hijos de dominicanos mostraron una pobreza similar a los hijos de puertorriqueños. Conclusiones.* *Las principales características sociodemográficas que actuaron como diferenciales de la situación económica de los hijos fueron la edad, el idioma y la natividad; y de los padres fueron el sexo, la edad, la escolaridad, el estado marital y la fecha de entrada.*

Palabras clave: hijos de inmigrantes, niños, pobreza, Puerto Rico, etnicidad.

Introducción

La descendencia constituye la herencia más importante de una población. Para la población inmigrante esto es particularmente cierto (Portes y Rumbaut, 2001). En Puerto Rico, isla donde se cruzan las corrientes migratorias entre el Caribe, Latinoamérica y Norteamérica, escasos estudios se enfocan en la descendencia de los inmigrantes a pesar de que un 9.4 por ciento de la población residente en el 2000 o el equivalente a 357,390 personas, había nacido fuera de Puerto Rico (León López y

¹ Este artículo presenta resultados parciales obtenidos de una tesis realizado por la proponente para completar el grado de Maestría en Ciencias en Demografía del Recinto de Ciencias Médicas, Universidad de Puerto Rico: Mayo, 2010. La bibliografía o referencias se pasó íntegra conforme el trabajo de tesis ya elaborada.

² M.S en Demografía. Egresado del Programa Graduado de Demografía, Recinto de Ciencias Médicas, UPR. Email: yeris.mayolgarcia@upr.edu.

Morales González, 2007). Esta población, junto a sus hijos, contribuye tanto en volumen como en características a la dinámica demográfica, económica, social y cultural de la población puertorriqueña. En su mayoría, la población inmigrante está compuesta por personas nacidas en los Estados Unidos, República Dominicana, Cuba y otros países latinoamericanos, europeos y asiáticos.

Existen muchas dificultades a la hora de llevar a cabo estudios sobre los hijos de inmigrantes considerados como la segunda generación inmigrante. Por un lado, están los problemas teóricos en cuanto a la definición de esta población que pueden partir de la natividad de los hijos (nacidos dentro o fuera del país inmigrado), su edad de entrada al país inmigrado (6, 10, 12 o 18 años), la natividad de uno o ambos padres, la ascendencia de la madre o del padre, y la consideración de matrimonios mixtos. Dependiendo de los parámetros utilizados la segunda generación de inmigrantes en Estados Unidos fluctuaba entre 5.8 y 7.7 millones en 1990 (Oropesa y Landale, 1997).

Por otro lado, existe una gran limitación de información sobre los hijos de inmigrantes en las fuentes de datos disponibles. La primera vez que una parte de esta población fue contabilizada ocurrió en el censo de 1970 por José Vázquez Calzada, quien identificó 29,392 hijos de inmigrantes nacidos en Puerto Rico (1978). La distribución de edad de esta población no es revelada pero, se puede inferir que en su mayoría eran menores de 10 años debido a que nacieron en Puerto Rico a padres cubanos y dominicanos inmigrados principalmente entre 1960 y 1970. No obstante, luego de este censo se eliminó la pregunta acerca de natividad del progenitor. El estudio más reciente utilizó los datos del censo del 2000 e identificó 191,788 hijos propios de inmigrantes menores de 18 años o un 20.6 por ciento del total de hijos en estas edades (Mayol-García, 2010). El presente artículo forma parte de este extenso trabajo sobre las características demográficas, sociales y económicas de los hijos de inmigrantes y sus padres por grupo étnico, y su asociación con el nivel de pobreza.

Al buscar más literatura sobre esta población se encontraron algunos trabajos demográficos, antropológicos y sociológicos enfocados en los padres inmigrantes o en sus hijos. Estudios demográficos sobre la fecundidad y la mortalidad de los inmigrantes indican que cada grupo étnico inmigrante posee un crecimiento natural distinto, es decir distintas tasas de fecundidad (Alonso Palacio, 1996), pero que sus jóvenes son

aflijidos por las mismas causas de muerte, como son los homicidios (Serrano Hernández, 2001). Varios trabajos antropológicos y sociológicos han estudiado las necesidades educativas y los procesos de identificación y discriminación que los hijos de inmigrantes dominicanos viven en Puerto Rico (Cruz Caraballo, 1998; López Carrasquillo 1999; Mayol-García 2008; Miranda Méndez, Armando, 2001). Estos trabajos han aportado ricamente al conocimiento sobre la construcción de identidades culturales de estos jóvenes, sus relaciones sociales, su experiencia ante eventos discriminatorios y sus necesidades de consejería. Desde esta perspectiva los hijos de inmigrantes son importantes porque son agentes de cambio social que pueden aportar a la mediatización de las diferencias culturales entre grupos, el establecimiento de redes transnacionales entre Puerto Rico y otros países, y la redefinición de los prejuicios, expectativas y recibimiento de futuras inmigraciones. No obstante, estos estudios se han enfocado solamente en un grupo étnico.

Poca atención le ha sido prestada a los hijos de inmigrantes y a la situación socioeconómica de sus familias en Puerto Rico. Al depender económica, social y emocionalmente de las personas con quienes residen los hijos de inmigrantes enfrentan situaciones que les pueden ser adversas en su desarrollo pleno y posterior incorporación social. El acceso a servicios de salud, educación y cuidado de la segunda generación durante estos años de crecimiento se ve grandemente limitado por el estatus legal de sus padres y su nivel socioeconómico (Capps, Fix, Ost, Reardon-Anderson y Passel, 2004). Las mismas condiciones de vivienda son reflejo del nivel socioeconómico impactando el albergue y cuidado de estos jóvenes (Morales Del Valle, 1996b). Estas diferencias se concretizan al comparar el nivel de pobreza entre un grupo étnico y otro (Morales Del Valle, 1996a).

Por tales razones, el presente estudio pretendió analizar el nivel de pobreza de los hijos de inmigrantes residiendo en Puerto Rico. Específicamente, se examinó el nivel de pobreza de los hijos de inmigrantes menores de 18 años residiendo en Puerto Rico durante el año 2000 de acuerdo a diversas características sociodemográficas. Adicionalmente, se analizó el nivel de pobreza de la población de interés por grupo étnico, es decir, por lugar de nacimiento de sus padres. Este trabajo pretendió responder las siguientes preguntas: ¿cuál era el nivel de pobreza de los hijos de

inmigrantes residiendo en Puerto Rico para el año 2000?, ¿existían diferencias en nivel de pobreza de esta población por grupo étnico? y ¿en qué nivel de pobreza se encontró este grupo con respecto a los hijos de la población nativa?

Metodología

La información analizada en la presente investigación provino de una fuente de datos secundarios, el Censo de Población y Vivienda de Puerto Rico del año 2000. El censo provee los datos de una muestra del 5 por ciento de todos los hogares y personas censadas por áreas. El análisis de datos tomados en un tiempo determinado, en este caso el censo del 2000, convierte la presente investigación en una de tipo transversal. El paquete estadístico utilizado para manejar y analizar la base de datos fue el programa SPSS 15.0.

Las variables consideradas en el presente análisis se dividieron en dos categorías amplias: características de los hijos (pobreza, natividad, sexo, edad, escolaridad, idioma hablado, ciudadanía y condición de empleo) y características de los padres (pobreza, lugar de nacimiento, sexo, edad, escolaridad, estado marital y tiempo de residencia en Puerto Rico). Las definiciones de las variables provienen del censo. Un hijo propio incluye a los menores de 18 años que sean hijos naturales, hijos adoptados o hijastros con respecto al jefe de familia y que no están legalmente casados. Para Puerto Rico todos los progenitores considerados eran jefes de familia, mientras que los progenitores inmigrantes podían ser jefes de familia, su pareja legal o pareja no legal. Los países de origen de los progenitores considerados fueron: Puerto Rico, Estados Unidos, República Dominicana, Cuba y Otros Países. El censo ofrece un índice de pobreza partiendo de la combinación del número de personas en la familia, el ingreso de las personas que trabajan en el hogar, el número de hijos y la edad del jefe de familia. El límite asociado a vivir sobre o bajo el nivel de pobreza parte del 100 por ciento, por lo tanto, una persona con un valor menor a 100 vive bajo el nivel de pobreza, mientras una persona con un valor de 100 por ciento no vive en pobreza.

La metodología utilizada en este estudio fue bastante sencilla. Para examinar las diferencias en nivel de pobreza se calcularon las tasas de pobreza para cada variable

analizada para los hijos y para los padres. Éstas se calcularon a partir del por ciento bajo pobreza de la población de estudio en cada categoría de las variables consideradas.

Hallazgos

A continuación se mostrarán las tasas de pobreza de los hijos propios menores de 18 años (ver tabla 1) y de sus progenitores (ver tabla 2) por diversas características sociodemográficas. En algunos casos para aclarar el análisis de una variable se hará referencia a la distribución porcentual de las características estudiadas de los hijos (ver apéndice A) y de sus progenitores (ver apéndice B).

Características de los hijos

Cada grupo considerado mostró un nivel de pobreza distinto. Sólo un 48.1 por ciento de los hijos propios de inmigrantes menores de 18 años vivía bajo pobreza para el año 2000 en comparación al 60.5 por ciento de los hijos propios de puertorriqueños de la misma edad (ver tabla 1). No obstante, ambos grupos mostraron proporciones muy altas de menores de 18 años viviendo bajo pobreza, cerca de la mitad del total de hijos propios. Al desglosar por etnicidad se observaron diferencias grandes. Los niveles más altos de pobreza fueron mostrados por los hogares con padres puertorriqueños y padres dominicanos (60.5 por ciento y 60.4 por ciento respectivamente). Los hijos de estadounidenses ocuparon la segunda posición en cuanto a la proporción mayor de hijos viviendo en pobreza entre los grupos inmigrantes (49.0 por ciento).

Particularmente destacan los hijos de cubanos por mostrar un por ciento de pobreza equivalente a una cuarta parte del nivel de pobreza de los hijos de

Tabla 1

Tasas de pobreza de los hijos de padres puertorriqueños y padres inmigrantes por diversas variables sociodemográficas, Puerto Rico 2000

Variables asociadas a los hijos	Lugar de nacimiento del progenitor					
	Puerto Rico	Fuera de Puerto Rico				
		Total fuera de Puerto Rico	Estados Unidos	República Dominicana	Cuba	Otros Países
Nivel de pobreza						
Bajo nivel de pobreza	60.5	48.1	49.0	60.4	15.8	31.5
No bajo nivel de pobreza	39.5	51.9	51.0	39.6	84.2	68.5
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Natividad						
Nacido en Puerto Rico	60.2	47.5	48.2	60.8	13.8	30.8
Nacido fuera de Puerto Rico	67.5	51.6	55.2	59.1	27.9	33.3
Sexo						
Femenino	60.6	48.2	48.9	60.7	15.6	32.1
Masculino	60.5	47.9	49.0	60.1	16.0	30.8
Edad						
0 a 4 años	60.2	49.3	50.5	62.0	12.7	29.8
5 a 9 años	61.7	50.6	51.2	63.2	14.2	34.0
10 a 14 años	61.2	46.9	47.3	61.1	19.7	30.8
15 a 17 años	58.0	42.5	43.5	51.4	13.2	31.4
Idioma hablado						
Español	59.4	47.2	48.4	58.8	13.4	30.5
Inglés	67.9	50.7	48.1	73.0	59.8	44.1
Otro	28.1	38.9	-	-	-	34.7
Grado escolar¹						
Pre-escolares	58.3	46.7	48.6	61.8	8.9	24.5
Grados 1-4	63.0	50.9	50.7	64.1	18.5	39.0
Grados 5-8	61.8	48.3	49.5	61.7	19.1	28.3
Grados 9-12	55.1	38.5	38.8	47.8	15.1	31.2
Estudios universitarios	34.7	22.4	40.6	-	-	-
Condición de empleo²						
Desempleado	61.0	47.4	41.5	65.4	-	73.7
Empleado	42.7	23.7	22.8	20.5	-	15.4
Número de hijos propios	740,396	191,788	140,140	28,226	5,194	18,228
Número de hijos propios matriculados ²	573,721	145,396	104,422	22,299	4,511	14,164
Número de hijos propios en la fuerza laboral ³	7,884	1,838	1,260	371	34	173

- Indica que hubo menos de 5 casos en los datos sin ponderar.

¹ Porcientos calculados en base al número de hijos propios mayores de 3 años matriculados en alguna escuela.

² Porcientos calculados en base al número de hijos propios entre 16 y 17 años que participaban de la fuerza laboral.

Fuente: Microdata de Uso Público del Censo de Poblacion y Vivienda de Puerto Rico para el año 2000, Negociado del Censo. Tabulaciones creadas por la autora.

dominicanos y la mitad del nivel de pobreza de los hijos de personas de otros países (15.8 por ciento y 31.5 por ciento).

Al ver las tasas de pobreza por diversas características sociodemográficas de los hijos propios de inmigrantes sobresalen diferencias por lugar de nacimiento del hijo. Los hijos no nativos mostraron una mayor proporción bajo pobreza que los hijos de cada grupo nacidos en la Isla para todos los grupos considerados, especialmente los hijos de cubanos. Para los hijos dominicanos no hubo una diferencia mayor en pobreza por esta característica. Un grupo que mostró alto nivel de pobreza corresponde a los hijos de migrantes de retorno. Éstos son los hijos nacidos fuera de Puerto Rico a padres puertorriqueños (67.5 por ciento bajo pobreza).

Hay una leve tendencia de las hijas a vivir más bajo pobreza que los hijos varones para todos los grupos considerados, excepto los hijos de personas nacidas en Estados Unidos y Cuba. La variable edad mostró diferencias similares a través de los distintos grupos considerados. A medida que el hijo era mayor en edad la proporción de hijos bajo pobreza disminuyó. La diferencia en pobreza por edad fue mayor para los hijos de inmigrantes que para los hijos de puertorriqueños, particularmente los de ascendencia estadounidense y dominicana. Sin embargo, para las edades de 5 a 9 años todos los grupos mostraron una mayor tasa de pobreza que los hijos de 0 a 4 años. Los hijos de inmigrantes y por grupo étnico mostraron tasas de pobreza menores que los hijos de puertorriqueños para todas las categorías de las variables analizadas, exceptuando los hijos de dominicanos menores de 10 años.

Otra característica considerada en el presente estudio fue el nivel de pobreza en el que vivían los hijos de inmigrantes por grado escolar. Los datos señalaron que mientras mayor fuera el grado matriculado, la tasa de pobreza era menor, es decir, sostenían una relación inversa. Particularmente destacan las categorías de 1ro a 4to y 5to a 8vo grado en las que todos los grupos considerados mostraron las mayores tasas de pobreza coincidiendo con una mayor pobreza para los hijos entre las edades de 5 a 9 años como fue mencionado anteriormente. Únicamente en estas categorías los hijos de dominicanos sobrepasaron a los hijos de puertorriqueños. En particular, se destacan los hijos de inmigrantes que completaron estudios técnicos o universitarios ya que mostraban una tasa de pobreza (22.4 por ciento) que constituía la mitad del total de su

grupo (48.1 por ciento). En el caso del idioma, los hijos que hablaban inglés tuvieron las tasas de pobreza más altas tanto para los hijos puertorriqueños como los hijos inmigrantes en su totalidad y por grupo étnico, especialmente los cubanos. Los hijos que hablaban español también mostraron tasas de pobreza altas en comparación a los hijos que hablaban otro idioma distinto al español y al inglés.

La condición de empleo consistió de los hijos entre 16 y 17 años que participaban de la fuerza laboral, es decir que estaban desempleados o empleados al momento del censo. Como era de esperarse los hijos empleados mostraron niveles menores de pobreza que los desempleados para los hijos de puertorriqueños y los hijos de inmigrantes. Los hijos desempleados de progenitores nacidos en otros países y en República Dominicana tuvieron las tasas de pobreza más altas de todos los grupos étnicos considerados. Cabe señalar que cada grupo mostró diferencias notables en tasas de pobreza entre los hijos desempleados e hijos empleados; para el total de hijos de inmigrantes la tasa de pobreza de los desempleados fue el doble de los empleados, para los hijos de dominicanos la tasa fue tres veces mayor y para los hijos de personas nacidas en otros países la tasa fue cinco veces mayor, la menor diferencia (1.4 veces) correspondió a los hijos de puertorriqueños.

Características de los padres

El por ciento total bajo pobreza de los padres fue la misma que la de sus hijos por lo que se discutirán los resultados por las diversas características sociales y demográficas. Al examinar la composición por sexo se observó que los niveles de pobreza, como era de esperarse de acuerdo a los datos discutidos anteriormente, eran más altos para los padres puertorriqueños independientemente de su sexo que para los progenitores inmigrantes (ver tabla 2). La única excepción fueron los padres dominicanos cuya tasa de pobreza (57.0 por ciento) sobrepasó la de los padres puertorriqueños (51.4 por ciento). Las tasas bajo pobreza para las mujeres fueron más altas que para los hombres en todos los grupos considerados, para los puertorriqueños la diferencia fue de 24.5 por ciento, para los dominicanos 16.6 por ciento y para los

estadounidenses 14.9 por ciento. La edad es una de las variables que afecta más el nivel de pobreza a través de todos los grupos étnicos, a medida que el progenitor era

Tabla 2

Tasas de pobreza de los padres puertorriqueños y los padres inmigrantes por diversas variables sociodemográficas, Puerto Rico 2000

Variables asociadas a los progenitores	Lugar de nacimiento del progenitor					
	Puerto Rico	Total Fuera de Puerto Rico	Estados Unidos	República Dominicana	Cuba	Otros Países
Sexo						
Hombre	51.4	39.4	38.8	57.0	13.6	26.4
Mujer	75.9	54.3	55.4	63.5	19.7	36.5
Edad						
Menor de 24 años	81.3	79.5	81.2	77.7	-	53.4
25 a 34 años	66.1	55.4	56.2	62.0	26.1	39.5
35 a 44 años	56.3	41.0	38.9	62.5	15.1	29.8
45 a 64 años	52.6	30.7	28.1	47.9	11.2	22.0
Mayor de 65 años	59.1	22.8	-	-	-	39.2
Nivel educativo máximo alcanzado						
0 a 12 años, sin diploma	85.5	80.6	84.8	76.8	61.6	68.5
12 años, con diploma	67.2	60.2	62.6	58.6	32.3	41.4
Estudios universitarios o técnicos	38.2	30.9	32.9	33.6	6.9	19.6
Estudios de posgrado	11.1	10.9	11.1	16.9	9.9	8.5
Tiempo de residencia en Puerto Rico						
No inmigrante	60.5	-	-	-	-	-
10 o menos años en PR	-	54.5	56.8	64.6	21.9	33.7
10 a 20 años en PR	-	58.7	61.0	65.5	31.0	33.2
Más de 20 años en PR	-	41.6	43.7	43.4	12.1	28.4
Estado marital						
Casado	52.8	42.0	42.5	56.5	12.6	27.7
Viudo	73.0	60.6	60.3	45.6	-	91.3
Divorciado	68.3	60.1	62.6	59.2	24.2	47.9
Separado	86.3	81.8	80.8	90.1	-	77.5
Nunca casado	86.4	84.4	85.5	80.9	100.0	79.1
Número de hijos propios	740,396	191,788	140,140	28,226	5,194	18,228

- Indica que hubo menos de 5 casos en los datos sin ponderar.

Fuente: Microdata de Uso Público del Censo de Población y Vivienda de Puerto Rico para el año 2000, Negociado del Censo. Tabulaciones creadas por la autora.

mayor en edad, menor era la tasa de pobreza. Los grupos con mayor tasa bajo pobreza fueron los puertorriqueños y los estadounidenses menores de 24 años, ésta fue de 81

por ciento para ambos grupos. Luego de este grupo de edad, los dominicanos poseen las mayores tasas de pobreza entre los grupos inmigrantes. Se observó un extraordinario aumento en la tasa de pobreza de los padres mayores de 64 años con respecto a los padres entre 45 y 64 años; los nacidos en otros países prácticamente duplicaron su tasa de pobreza de 22.0 por ciento a 39.3 por ciento.

La edad del padre de familia está ligada al nivel educativo máximo alcanzado que a su vez define grandemente el nivel socioeconómico de la familia. Al considerar la escolaridad de los padres se encontró que a mayor educación menor la tasa de pobreza para el progenitor y su familia a través de todos los grupos étnicos. Las tasas de pobreza por nivel educativo para las familias puertorriqueñas fueron ligeramente superiores a las tasas de pobreza para las familias con progenitor inmigrante independientemente del nivel educativo. Los puertorriqueños y los estadounidenses mostraron tasas de pobreza similares. Este último tuvo las mayores tasas de pobreza entre los grupos inmigrantes hasta la escuela superior; desde los estudios universitarios en adelante los dominicanos mostraron las mayores tasas de pobreza entre los grupos inmigrantes.

El estado marital de los progenitores tiene un impacto significativo sobre el nivel de pobreza de la familia. Los puertorriqueños mostraron tasas de pobreza más altas que el total de los padres inmigrantes en la mayoría de las categorías. Para casi todos los grupos examinados los padres separados o nunca casados mostraron las tasas de pobreza más altas (sobre 80 por ciento en la mayoría de los casos), en particular todos los cubanos nunca casados vivían bajo pobreza. Los progenitores separados y casados de República Dominicana mostraron la mayor tasa de pobreza de entre todos los grupos (90.1 por ciento y 56.5 por ciento). Destacan los padres viudos de otros países quienes mostraron la mayor tasa de pobreza en esta categoría (91.3 por ciento).

El nivel de pobreza también se ve afectado por el tiempo de residencia del progenitor. Un tiempo de residencia mayor de 20 años en Puerto Rico estuvo ligado a una menor tasa de pobreza para todos los grupos. Sin embargo, la tasa de pobreza para los progenitores con un tiempo de residencia entre una y dos décadas fue mayor que para los progenitores inmigrantes más viejos y más recientes, especialmente para

los cubanos y los estadounidenses. La diferencia en tasa de pobreza para los progenitores de otros países no cambió mucho por tiempo en la Isla.

Discusión

El análisis de las tasas de pobreza revela las diferencias socioeconómicas que existen entre los hijos propios por la natividad de los padres. En general, los hijos de inmigrantes viven menos bajo pobreza que los hijos puertorriqueños. Aproximadamente la mitad o el equivalente al 48.1 por ciento de los hijos de inmigrantes viven bajo pobreza, mientras casi dos terceras partes (60.5 por ciento) de los hijos puertorriqueños son pobres. Estos datos contrastan con otros estudios que señalan a los hijos de inmigrantes como una población viviendo en mayores proporciones bajo pobreza que los hijos de la población nativa (Capps et al., 2004; Jensen y Chitose, 1996; Portes y Rumbaut, 2001). A pesar de que los padres inmigrantes eran más jóvenes que los padres puertorriqueños, siendo la juventud una característica que aumenta la pobreza, posiblemente la menor pobreza de los progenitores inmigrantes se deba a que éstos tuvieron una proporción mayor de su población con niveles educativos superiores al comparar con los padres puertorriqueños (ver Apéndice B). Esta característica se encuentra intrínsecamente ligada a ocupaciones de cuello blanco e ingresos superiores que disminuyen la proporción de este grupo viviendo en pobreza (Mayol-Garcia, 2010). La diferencia en preparación académica entre los progenitores inmigrantes y puertorriqueños se puede deber a la migración selectiva (Duany, 1999). No obstante, esta relación no puede ser aplicada a los padres dominicanos.

Al analizar el nivel de pobreza por etnicidad diferencias grandes sobresalen. En términos generales, los hijos de dominicanos mostraron el mismo nivel de pobreza que los hijos puertorriqueños (60.4 y 60.5 por ciento respectivamente). Estas dos proporciones son mucho mayores que el nivel de pobreza calculado para el total de cada grupo étnico en el 2000 (aproximadamente 46.0 por ciento) indicando que estos dos grupos viven en mayor pobreza cuando hay hijos propios presentes. Los demás grupos inmigrantes mostraron proporciones bajo pobreza similares a las del presente estudio (León López et al., 2005). Los cubanos tuvieron la menor proporción bajo

pobreza (15.8 por ciento) seguidos por los hijos de personas de otros países (31.5 por ciento) y los hijos de norteamericanos (49.0 por ciento).

Datos por natividad del hijo fueron consistentes por etnicidad. En todos los grupos étnicos, los hijos nacidos en Puerto Rico mostraron la menor tasa de pobreza con respecto a los hijos nacidos fuera de la Isla, confirmando los hallazgos en estudios previos de hijos de inmigrantes en Estados Unidos de América (EUA) (Capps et al., 2004; Jensen y Chitose, 1996; Portes y Rumbaut, 2001). Sobresalen con una mayor pobreza los hijos no nativos de puertorriqueños.

Las diferencias en pobreza por el sexo del hijo no fueron grandes indicando que la pobreza está bastante distribuida entre los hijos y las hijas independientemente de su origen nacional. Al ver las tasas de pobreza por grupos de edad quinquenales a pesar de que la tendencia observada fue que a mayor edad menor era la pobreza a través de los distintos grupos, los hijos entre 5 y 9 años mostraron las tasas de pobreza más altas. La disminución de la pobreza al aumentar la edad de los hijos de inmigrantes podría deberse a un mayor tiempo de residencia de sus padres inmigrantes en Puerto Rico. Estos resultados contrastan con otros estudios que señalan una mayor pobreza entre los hijos de inmigrantes menores de 6 años (Capps et al., 2004). Los hijos cubanos entre 10 y 14 años mostraron la tasa de pobreza más alta en este grupo étnico acorde con la mediana de edad mayor de esta población (ver apéndice A).

En general, mientras mayor fuera el grado del hijo, menor fue el nivel de pobreza para las dos poblaciones evaluadas, especialmente para los hijos de inmigrantes. Se destacan los hijos entre 1er y 8vo grado por presentar tasas de pobreza por sobre el promedio de su grupo. Estos grados corresponden a la estructura de edad de los hijos propios por etnicidad (ver apéndice A).

Los hijos que hablaban inglés mostraron los mayores niveles bajo pobreza en comparación a los que hablaban español, exceptuando los puertorriqueños para quienes los menos pobres hablaban un idioma distinto al español y al inglés. Estos hijos angloparlantes podrían formar parte de la migración de retorno corroborando con su tasa de pobreza el nivel socioeconómico más bajo asociado a esta población migrante (Duany, 1999).

Los hijos empleados vivían en una proporción menor bajo pobreza que los hijos desempleados, lo cual es de esperarse porque el tener un empleo significa que existe un ingreso adicional en el hogar aunque sea sólo para los gastos individuales del hijo. Una mayor proporción de los hijos desempleados vivía bajo el nivel de pobreza que los hijos empleados, particularmente los hijos de personas de otros países. Que el hijo estuviera empleado disminuyó considerablemente la probabilidad de vivir bajo pobreza, específicamente para los hijos de inmigrantes.

A continuación se discutirán las tasas de pobreza según la natividad del progenitor. Al evaluar las tasas de pobreza por sexo se encontró que las mujeres tuvieron tasas de pobreza mucho mayores que los hombres en ambos grupos. Particularmente tres cuartas partes de las progenitoras puertorriqueñas vivían y cerca de la mitad de las progenitoras inmigrantes vivían en pobreza. Esto llama la atención debido a que la mayoría de los hijos de personas inmigrantes lo eran de mujeres (ver la razón de masculinidad en el apéndice B). Esto concuerda con los estudios tanto sobre la feminización de la pobreza como la feminización de la migración (Cobo, 2005). La distribución de los progenitores en pobreza por edad indicó que los más jóvenes vivían más en pobreza que los padres mayores en todos los grupos. Destacan los padres puertorriqueños y de otros países de mayores de 64 años quienes mostraron un incremento en su tasa de pobreza con respecto al grupo etario previo confirmando los hallazgos de estudios previos (Guivas Gerena, 2006).

Al mirar las tasas de pobreza según el nivel educativo de los progenitores por su natividad se observó que los padres inmigrantes tenían tasas menores de pobreza. En términos generales a mayor educación menor la tasa de pobreza para ambas poblaciones. Los progenitores estadounidenses mostraron una mayor pobreza en los niveles educativos inferiores y los padres dominicanos en los niveles superiores. Estos hallazgos coinciden con la estructura de edad más joven de estos grupos y su asociado nivel de pobreza superior (ver apéndice B).

En cuanto al estado marital los padres inmigrantes mostraron tasas de pobreza acentuadamente menores a los padres puertorriqueños para los casados, los viudos y los divorciados. Sin embargo, tanto para los puertorriqueños como los progenitores inmigrantes, las personas separadas y nunca casadas mostraron tasas de pobreza de

sobre 80.0 distinguiendo a estas familias por su estado socioeconómico tan precario en contraste a las demás, particularmente los cubanos nunca casados y los dominicanos separados.

Los resultados de tasa de pobreza por el tiempo residiendo en Puerto Rico indicaron que una proporción mayor de los padres que llevaban entre 10 y 20 años en la Isla vivían en una proporción mayor pobreza. Los padres dominicanos en esta categoría constituyeron la mayor parte de su grupo étnico, 41.8 por ciento (ver apéndice B). Esto podría deberse a las demás características sociodemográficas de los padres mencionados quienes posiblemente constituyen un grupo inmigrante distinto a los inmigrantes más viejos y más recientes. Este dato contrasta con estudios previos donde se identificaron a los padres más recientes como los de mayor pobreza, especialmente los que tenían hijos menores de 6 años (Capps et al., 2004). Estas familias podrían tener como miembros a hijos propios entre 5 y 14 años de edad quienes también mostraron mayores proporciones en pobreza (ver tabla 1).

Conclusiones

Los hijos de inmigrantes constituyen una porción significativa de la descendencia en Puerto Rico con características que la distinguen tanto de los hijos puertorriqueños como de los hijos de inmigrantes en Estados Unidos. Debido a que los hijos de estadounidenses son la mayoría de los hijos de inmigrantes, sus características determinan en gran medida los rasgos generales del total de hijos de inmigrantes en la Isla. No obstante, existen diferencias significativas en las características sociodemográficas de esta población al estudiarla por pobreza y grupo étnico.

Al considerar la pobreza, los grupos evaluados mostraron diferencias sorprendentes por distintas variables. Se destacan los hijos de inmigrantes por vivir en general en menor pobreza que los hijos de puertorriqueños. Esta relación se sostuvo al examinar la mayoría de las variables sociodemográficas consideradas por tasas de pobreza. Probablemente la posición socioeconómica ventajosa de los grupos inmigrantes se deba a la escolaridad tan alta de la mayoría de sus progenitores,

exceptuando los dominicanos. Además, se encontraron diferencias grandes, y en algunos casos inesperados, al examinar la pobreza por etnicidad.

En términos generales, los hijos de padres cubanos y de otros países mostraron los menores niveles de pobreza a través de las distintas características consideradas. Les seguían los hijos de inmigrantes estadounidenses que para ciertas variables eran más pobres y en otras menos pobres. Finalmente, los dominicanos mostraron los mayores niveles de pobreza entre los grupos inmigrantes que a su vez eran similares a los niveles de pobreza de los hijos de puertorriqueños.

Sin embargo, hay que tomar en cuenta que el nivel de pobreza de los grupos inmigrantes posiblemente sea mayor al mostrado por sesgos en el cálculo del nivel de pobreza de la familia, el subconteo de la población inmigrante indocumentada y el apoyo a dependientes fuera de Puerto Rico, particularmente para los dominicanos (Duany, 2007; Weyland, 2006). Por otro lado, el mostrar un menor nivel de pobreza no implica que exista mejor acceso a servicios de salud, educación, cuidado entre otros. Un factor determinante de la calidad de vida, la salud y el nivel de pobreza de un grupo que no fue tomado en cuenta para el estudio cuantitativo realizado es el discrimen. Este factor pudiera afectar a unos grupos más que a otros, particularmente a la población de herencia dominicana (Cruz Caraballo, 1998; Duany, 2007; López Carrasquillo, 1999; Mayol-García, 2008). Otra limitación del estudio es que sólo se consideraron los hijos propios de inmigrantes menores de 18 años por la falta de datos cuando los números mostrados sugieren que hay una gran porción de hijos de inmigrantes que son adultos, cuya situación en la Isla se desconoce por completo.

Por lo tanto, el presente estudio sobre los hijos de inmigrantes genera más interrogantes sobre las causas de las diferencias que existen por grupo étnico. En particular merecen una mayor atención los hijos propios en su totalidad, quienes independientemente de su etnicidad mostraron grandes proporciones viviendo en pobreza, con todos los problemas y obstáculos asociados a ella, similar a estudios recientes en esta área (Morales González, 2010). La pobreza constituye una característica que puede considerarse un factor de riesgo para la salud de una población y como tal merece ser atendida en el grupo de interés de este estudio.

Atender la pobreza de estos hijos propios hoy asegura la salud y el desarrollo pleno de los jefes de familia y trabajadores del futuro de Puerto Rico.

En particular debe estudiarse la situación socioeconómica de los angloparlantes por la mayor pobreza asociada al inglés que podría o no estar relacionado con los migrantes de retorno. Además, los hijos de personas nacidas en Otros Países presentan una gran diversidad socioeconómica que también merece mayor atención. Estudios posteriores deben de considerar a los hijos de inmigrantes distinguiendo por su natividad y por grupos de edad. Estudios concernientes a los padres inmigrantes deberían estudiar a esta población por sexo, edad y año de entrada a Puerto Rico para poder identificar las características específicas de este grupo.

Este estudio identificó a los hijos de inmigrantes como una población importante a ser tomada en consideración al estudiar la demografía del país y sus cambios futuros. Concretamente, esta investigación identifica las variables sociodemográficas asociadas a una mayor pobreza por grupo étnico. Por tal razón, se espera que el presente estudio genere nuevas investigaciones sobre la población bajo estudio. Particularmente, este trabajo puede formar parte de la base requerida en la creación de programas y políticas públicas que ataquen los problemas socioeconómicos que provocan una pobreza alta entre los hijos propios residiendo en Puerto Rico y así suplir las necesidades particulares de esta población.

Referencias

- Alonso Palacio, Luz Marina. (1996). *Condiciones de salud y factores de riesgo de los nacidos vivos en Puerto Rico según su ascendencia, 1989-1993*. Tesis de maestría sin publicar. Universidad de Puerto Rico, Ciencias Médicas.
- Capps, Randy; Fix, Michael; Ost, Jason; Reardon-Anderson, Jane y Passel, Jeffrey. (2004). *The Health and Well-Being of Young Children of Immigrants*. Washington D.C.: The Urban Institute.
- Cobo, Rosa. (2005). Globalización y nuevas servidumbres de las mujeres. En *Teoría feminista: de la ilustración a la globalización, De los debates sobre el género al multiculturalismo*. Celia Amorós y Ana de Miguel (Eds.). Madrid: Minerva.
- Cruz Caraballo, Darwin. (1998). *Tú eres dominicano: Las interacciones entre adolescentes dominicanos y puertorriqueños*. Manuscrito no publicado, Programa McNair, Universidad de Puerto Rico, Río Piedras, mayo.
- Duany, Jorge. (2007). La migración dominicana hacia Puerto Rico: Una perspectiva transnacional. En *Globalización y localidad: Espacios, actores, movibilidades e identidades* (pp.397-428). Margarita Estrada Iguínez y Pascal LaBazée (Eds.). México, DF: Centro de Investigaciones y Estudios Superiores en Antropología Social.
- _____ (1999). "La población y la migración en Puerto Rico de cara al siglo XXI". En *Futuro Económico de Puerto Rico*. Ed. Francisco Martínez. San Juan, UPR.
- Guivas Gerena, Manuel. (2006). *Diferenciales por edad y sexo en las características sociodemográficas y de la vivienda de la población de 65 años y más en Puerto Rico para el año 2000*. Tesis de maestría sin publicar. Universidad de Puerto Rico, Ciencias Médicas.
- Jensen, Leif y Chitose, Yoshimi (1996). Today's Second Generation: Evidence from the 1990 Census. In *The New Second Generation* (pp.82-107). Alejandro Portes (Ed.). New York: Russell Sage Foundation.
- León López, Luz y Morales González, Jonathan. (2007). La dinámica demográfica. En *Puerto Rico en el Mundo* (pp.5-8). Roberto Gándara Sánchez (Ed.). San Juan, PR: Fundación Puertorriqueña de las Humanidades.
- León López, Luz; Rodríguez Figueroa, Judith; Figueroa Rodríguez, Raúl y De Jesús Monge, Viviana. (2005). La población migrante en Puerto Rico: Características generales de la población migrante. *Plan de Práctica Intramural: Proyecto de Vivienda*. Río Piedras, Puerto Rico: Universidad de Puerto Rico, Recinto de Ciencias Médicas.
- López Carrasquillo, Alberto. (1999). Prácticas de aceptación y rechazo de estudiantes dominicanos(as) en una escuela elemental en Puerto Rico. *Revista de Ciencias Sociales*, 6, 141-163.
- Mayol-García, Yerís. (2010). *Factores Sociodemográficos Asociados a la Pobreza en los Hijos de la Población Inmigrante, Puerto Rico: 2000*. Tesis de maestría sin publicar. Universidad de Puerto Rico, Ciencias Médicas.
- _____ (2008). *Identidad, migración y relaciones sociales en jóvenes de ascendencia dominicana en Puerto Rico*. Tesina de Bachillerato sin publicar. Universidad de Puerto Rico, Río Piedras.
- Miranda Méndez, Armando. (2001). *Impacto educativo y etnográfico de la inmigración dominicana en Puerto Rico desde 1970-2000: Perspectivas futuras*. Tesis de maestría no publicada, Universidad de Puerto Rico, Río Piedras.

- Morales Del Valle, Zoraida. (1996a). Inmigrantes residiendo en Puerto Rico: Su perfil socioeconómico en el 1990 en Puerto Rico. *Centro de Investigaciones Demográficas*, 2(1),1-33.
- _____ (1996b). Inmigrantes y vivienda: Paradigma de 1990. *Centro de Investigaciones Demográficas*, 2(1),54-73.
- Morales González, Jonathan. (2010). Población menor de 18 años y los factores sociodemográficos asociados a la pobreza, Puerto Rico: 2000, *CIDE digital*, 1(2), 3-27. Recuperado de [http://demografia.rcm.upr.edu/CIDE-Digital\[vo1no2\]-nov-2010/art01.pdf](http://demografia.rcm.upr.edu/CIDE-Digital[vo1no2]-nov-2010/art01.pdf)
- Oropesa, R.S. y Landale, Nancy. (1997). In Search of the New Second Generation: Alternative Strategies for Identifying Second Generation Children and their Acquisition of English. En *Sociological Perspectives*, 40(3), 429-45.
- Portes, Alejandro y Rumbaut, Rubén. (2001). *Legacies: The Story of the Immigrant Second Generation*. Berkeley: University of California Press.
- Serrano Hernández, Debra. (2001). *Causas de muerte y diferenciales de mortalidad en la población inmigrante en Puerto Rico, 1985-1989, 1990-1994*. Tesis de maestría sin publicar. Universidad de Puerto Rico, Ciencias Médicas.
- Siegel, Jacob S. y Swanson, David A. (2004). *The Methods and Materials of Demography*. 2nd edition, USA: Elsevier Academic Press.
- Vázquez Calzada, José L. (1978). *La población de Puerto Rico y su trayectoria histórica*. San Juan, PR. Universidad de Puerto Rico.
- Weyland, Karin. (2006). *Negociando la aldea global con un pie "aquí" y otro "allá: La diáspora femenina dominicana y la transculturalidad como alternativa descolonizadora*. Santo Domingo: Instituto Tecnológico de Santo Domingo.

Apéndice A

Distribución de por cientos de los hijos de padres puertorriqueños y padres inmigrantes por diversas variables sociodemográficas, Puerto Rico 2000

Variables asociadas a los hijos	Lugar de nacimiento del progenitor					Otros Países
	Puerto Rico	Fuera de Puerto Rico				
		Total fuera de Puerto Rico	Estados Unidos	República Dominicana	Cuba	
Natividad						
Nacido en Puerto Rico	95.0	85.6	89.5	74.4	86.1	72.7
Nacido fuera de Puerto Rico	5.0	14.4	10.5	25.6	13.9	27.3
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Razón de masculinidad	106.6	104.4	105.1	99.9	113.9	103.8
Edad						
0 a 4 años	24.6	28.0	29.0	24.5	18.5	28.5
5 a 9 años	27.8	30.4	31.0	29.8	28.6	26.9
10 a 14 años	29.9	27.9	27.2	29.8	37.4	28.2
15 a 17 años	17.6	13.7	12.8	16.0	15.5	16.4
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Mediana de Edad ¹	9.1	8.1	8.0	9.0	10.1	9.0
Idioma hablado						
Español	85.2	87.6	86.9	90.8	94.1	85.8
Inglés	14.7	11.9	13.0	8.9	5.1	10.9
Otro	0.0	0.4	-	-	-	3.2
Total	100.0	100.0	100.0	99.6	99.1	100.0
Grado escolar²						
Pre-escolares	13.2	15.7	16.1	13.3	13.4	17.5
Grados 1-4	29.9	32.9	34.0	32.3	28.2	27.0
Grados 5-8	32.1	30.7	29.5	34.2	36.6	32.4
Grados 9-12	24.6	20.4	20.2	19.8	21.8	22.8
Estudios universitarios	0.2	0.2	0.2	-	-	-
Total	100.0	100.0	100.0	99.6	100.0	99.7
Condición de empleo³						
Desempleado	35.6	32.4	26.4	44.7	-	45.1
Empleado	64.4	67.6	73.6	55.3	-	54.9
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	0.0	100.0
Número de hijos propios	740,396	191,788	140,140	28,226	5,194	18,228
Número de hijos propios matriculados ²	573,721	145,396	104,422	22,299	4,511	14,164
Número de hijos propios en la fuerza laboral ³	7,884	1,838	1,260	371	34	173

- Indica que hubo menos de 5 casos en los datos sin ponderar.

¹ Mediana calculada con la fórmula de Siegel y Swanson, 2004:158.

² Porcientos calculados en base al número de hijos propios mayores de 3 años matriculados en alguna escuela.

³ Porcientos calculados en base al número de hijos propios entre 16 y 17 años que participaban de la fuerza laboral.

Fuente: Microdata de Uso Público del Censo de Población y Vivienda de Puerto Rico para el año 2000, Negociado del Censo. Tabulaciones creadas por la autora.

Apéndice B

Distribución porcentual de los padres puertorriqueños y los padres inmigrantes por diversas variables sociodemográficas, Puerto Rico 2000

Variables asociadas a los progenitores	Lugar de nacimiento del progenitor					
	Puerto Rico	Fuera de Puerto Rico				
		Total Fuera de Puerto Rico	Estados Unidos	República Dominicana	Cuba	Otros Países
Sexo						
Hombre	62.8	41.8	38.8	47.8	64.0	49.6
Mujer	37.2	58.2	61.2	52.2	36.0	50.4
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Razón de masculinidad	168.8	71.9	63.4	91.7	177.6	98.4
Edad						
Menor de 24 años	6.6	6.8	8.0	4.5	-	3.5
25 a 34 años	33.6	38.2	42.7	28.1	17.3	25.5
35 a 44 años	39.8	44.7	42.9	49.5	55.1	47.6
45 a 64 años	19.5	10.1	6.4	17.8	26.6	22.4
Mayor de 65 años	0.6	0.2	0.0	-	-	1.1
Total	100.0	100.0	100.0	99.9	99.0	100.0
Mediana de edad ¹	37.0	35.1	34.1	37.1	41.1	39.0
Nivel educativo máximo alcanzado						
0 a 12 años, sin diploma	32.3	23.5	18.6	52.2	9.9	20.6
Graduado de escuela	27.5	22.7	24.4	19.6	11.5	16.8
Estudios universitarios o técnicos	36.8	48.2	52.9	24.2	60.5	45.6
Estudios de posgrado	3.4	5.6	4.0	4.1	18.1	17.0
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Tiempo de residencia en Puerto Rico						
No inmigrante	100.0	-	-	-	-	-
10 o menos años en PR	-	19.4	14.4	36.5	12.6	33.7
10 a 20 años en PR	-	23.1	19.3	41.8	12.9	26.1
Más de 20 años en PR	-	57.4	66.2	21.7	74.4	40.1
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Estado marital						
Casado	69.4	79.3	78.8	73.6	86.2	89.7
Viudo	1.9	0.9	0.8	1.3	-	1.0
Divorciado	12.6	9.7	9.9	11.9	10.4	5.3
Separado	7.3	4.5	4.8	5.2	-	2.1
Nunca casado	8.8	5.6	5.8	7.9	1.7	1.9
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	98.3	100.0
Número de hijos propios	740,396	191,788	140,140	28,226	5,194	18,228

- Indica que hubo menos de 5 casos en los datos sin ponderar.

¹ Mediana calculada con la fórmula de Siegel y Swanson, 2004:158.

Fuente: Microdata de Uso Público del Censo de Población y Vivienda de Puerto Rico para el año 2000, Negociado del Censo. Tabulaciones creadas por la autora.